



美國運通半島金卡

首年年費豁免

F2F: _____	Supervisor: _____	AGT: F2F _____
SPID: PN1 / R33	LOGO: 825	PCT: 2SN
SC: _____	AGT: TMH _____	DEL: NORS

美國運通半島金卡申請人年薪總額須達HK\$240,000或以上。
請以英文正楷填寫下列申請表及遞交全份完整之申請表。

1. 迎新優惠

於首三個月內簽賬滿HK\$5,000, 即可獲贈 HK\$300香港半島酒店禮品卡。
有關迎新優惠之條款及細則, 請參閱背頁。

2. 積分獎賞計劃¹

請在適當的方格內加上√號¹

加入美國運通「加倍加賞」積分計劃, 並每年繳付HK\$240之積分計劃年費 (每簽賬HK\$1, 可獲2分)

MM: B00DSF39
 MM: B00TMF64

加入美國運通基本積分計劃 (每簽賬HK\$1, 可獲1分)

MM: R00DSF40
 MM: R00TMF65

¹如閣下並無選擇計劃類別, 閣下將會自動免費加入美國運通基本積分計劃。請參閱內附積分獎賞計劃條款及細則。

3. 個人資料

申請人必須為年滿18歲之香港或澳門的居民/公民。

姓名必須與香港身份證上之名字相同。

先生 女士 小姐

姓 名

本人擬在卡上使用之名字 (請勿超過20個英文字母)。

您是否香港永久居民? 否 國籍

香港身份證 護照 香港身份證/護照號碼²

出生日期 日 月 年

學歷* 中學 (S) 大專 (T) 大學或以上 (U)

住址 室 樓 座

大廈

街道

地區 城市

香港 澳門

居住年期 年 月

租賃樓宇 (R) 與父母/親屬同住 (P) 公司宿舍 (C)

自置 (O) 按揭 (M)

如永久住址與上列住址不同, 請提交永久住址之證明文件。

手提電話 住宅電話*

通訊語言選擇 中文 (CH) 英文 (EN)

寄付賬單地址 住宅 (H) 辦公室 (B)

電子郵件地址

²如閣下為香港永久性居民身份證持有人, 請提供香港身份證號碼及香港身份證副本; 否則請提供護照號碼, 香港身份證及護照副本。

4. 持有美國運通卡紀錄

從前持有 現在持有 從未持有

賬戶號碼 _____ - _____ - _____

*可選擇填寫。

5. 職業

公司名稱

公司地址 室 樓 座

大廈

街道

地區 城市

香港 澳門

任職年期 年 月

公司電話 自僱

職位 業務性質

個人全年總收入 (HK\$)

如有其他收入, 請選擇一項及註明收入 (HK\$)

物業 (PRP) 現金存款/儲蓄 (CDS) 投資 (INV)
 全年公司純利 (ABN) 配偶收入 (SPI)

6. 申請附屬卡¹

SUPP IND: 5

附屬卡會員必須年滿16歲。

先生 女士 小姐 姓名必須與香港身份證上之名字相同。

姓 名

本人擬在附屬卡上使用之名字 (請勿超過20個英文字母)。

申請人是否香港永久居民? 否 國籍

香港身份證 護照 香港身份證/護照號碼²

出生日期 日 月 年 關係

聯絡電話 電郵

申請附屬卡²

SUPP IND: 5

附屬卡會員必須年滿16歲。

先生 女士 小姐 姓名必須與香港身份證上之名字相同。

姓 名

本人擬在附屬卡上使用之名字 (請勿超過20個英文字母)。

申請人是否香港永久居民? 否 國籍

香港身份證 護照 香港身份證/護照號碼²

出生日期 日 月 年 關係

聯絡電話 電郵

7. 申請人簽署

本人(等)於以下位置簽署, 以確認本人(等)已閱讀並同意此申請表格內附所編印的聲明、主要條款及其他之條款及細則。

基本卡申請人簽署

⊗ 日期

附屬卡申請人簽署 1

⊗ 日期

附屬卡申請人簽署 2

⊗ 日期

8. 所需文件

為使閣下之申請能儘速辦理，請隨附下列各文件之副本⁴，並於下列空格內註明。

- 基本卡及附屬卡申請人之香港身份證或護照(照片頁)⁵
- 入息證明 - 由稅務局發出之薪俸稅單或最近期三個月的人息證明(銀行戶口薪金自動轉賬紀錄/糧單)或僱員合約(由現僱主簽發)。如閣下是自僱人士，由稅務局發出之薪俸稅單/稅務局發出之利得稅單
- 最近三個月內的居住地址證明及永久住址證明(如有)，例如：電費單或銀行月結單

³如附屬卡申請人的居住地址有別於基本卡申請人，請提交居住地址證明文件。如永久住址有別於居住地址，則須額外提供永久住址證明。新卡將寄往基本卡會員之通訊地址。

⁴所有附寄文件副本將不予發還，不便之處，敬請見諒。如有需要，本公司將要求閣下提供經濟狀況證明以作批核用途。

⁵基本卡申請人需在副本上簽署。如閣下為香港永久性居民身份證持有人，請提供香港身份證副本；否則請提供香港身份證及護照副本。香港身份證副本：請放大150%及選用較淺色模式。

請注意：基本卡申請人及附屬卡申請人必須閱讀以下資料及於背頁簽署。

將個人資料用於直銷推廣

(如欲收取美國運通提供的獨家優惠，只需留空以下空格。)

在沒有閣下書面同意下，美國運通不可使用閣下的個人資料作直接促銷用途。如閣下不欲美國運通按下文所述使用閣下的個人資料作直接促銷用途，請在此空格加上剔(「✓」)號。

(1) 美國運通欲使用閣下的**有關資料**(即閣下的姓名、電話號碼、電郵地址、通信地址、財務背景、人口統計數據、產品及服務組合資料以及交易模式及行為)促銷：

- (a) 信用卡/簽賬卡、保險及旅遊相關產品及服務；
- (b) **忠誠計劃**(即獎賞、轉介、忠誠或優惠計劃及相關產品和服務)；及
- (c) 由**美國運通集團公司**(例如美國運通、美國運通公司及其附屬機構)及**美國運通合作夥伴**(例如美國運通的商戶、業務合作夥伴(包括保險公司及忠誠計劃提供者)、聯合品牌合作夥伴及相關團體所提供的會員利益、推廣優惠*及產品和服務)。

(2) 美國運通亦希望將某些閣下的有關資料提供予其他美國運通集團公司及美國運通合作夥伴，以供其促銷其在上文所述種類的產品和服務。美國運通可就向其提供閣下的有關資料而收取款項或其他利益。美國運通集團公司及美國運通合作夥伴亦可聘用第三方提供促銷服務，並可與其共用閣下的有關資料。

如果閣下在該空格加上剔(「✓」)號，美國運通將不會使用閣下的個人資料促銷閣下現正申請的美國運通產品。如閣下是現有美國運通卡會員並於這申請表格中提供與紀錄相同的電郵地址，閣下過往對其他運通卡戶口所發出的指示會被更新。

如欲拒收一切美國運通促銷資料，閣下可致電2277 1010聯絡美國運通，或者(如果閣下現時是美國運通卡會員)閣下可登入在 www.americanexpress.com.hk 的美國運通管理您的運通卡賬戶(Manage-Your-Card-Account)(MYCA)，管理閣下的促銷喜好。

*「會員利益」及「推廣優惠」指由美國運通集團公司及美國運通合作夥伴所提供的產品、服務、忠誠計劃及其他利益，以促銷美國運通卡及美國運通集團公司及/或美國運通合作夥伴的業務。會員利益及推廣優惠可包括酒店、航空公司、食肆、零售商店及網上商店的折扣優惠。

主要條款

以下各項為主要條款及細則，若美國運通國際股份有限公司(本公司)決定發出運通卡予閣下，而閣下保存或使用該運通卡，則閣下同意及接受該些條款。

1. 若閣下決定保存或使用運通卡，閣下必須於收取運通卡後立刻簽署。
2. 若閣下是基本卡會員，閣下須負責所有就閣下賬戶所批核之有關運通卡(包括閣下之基本卡及附屬卡會員)的全部賬項。若閣下是附屬卡會員，閣下須負責所有閣下附屬卡的全部賬項。
3. 我們會發出載有閣下結欠，最低還款額及到期還款日之月結單予閣下，若閣下未能於月結單發出日期60天內通知本公司有關該月結單之爭議，則該月結單將被視為正確無誤。
4. 若本行在下一個月之月結單結算日仍未收到閣下月結單上費用之全部付款，此等費用將在下一個月之月結單標明為「前單未付餘額」。為了支付處理過期賬款的費用及其他開支，本行將會在該筆過期賬款未清付期間，於月結單首次標明為「前單未付餘額」便開始收取逾期付款費用，以該賬額每月百分之三點九(3.9%)計算，直至全數還清為止，惟是項規定受有關法律條文所約束及限制。逾期付款費用最低為每月HK\$100元。然而，逾期付款費用將不超過「前單未付餘額」。
5. 若閣下之運通卡被盜用或遺失，閣下必須立刻通知本公司。除非閣下作出欺詐或疏忽的行為，閣下對該等未授權費用之最高法律責任為HK\$250。
6. 若本公司或閣下決定註銷閣下之運通卡，閣下必須立刻繳付所有於閣下賬戶之結欠。
7. 本公司有權使用第三者信貸管理公司向閣下追討運通卡欠款，而閣下將須對一切有關之合理費用或法律費用負上責任。
8. 本公司可在任何時間更改會員協議。若閣下在本公司發出通知後仍保存或使用運通卡，本公司會假設閣下同意任何更改。若閣下不接受該(等)條款之任何更改，閣下可取消運通卡，然而，閣下必須償還一切欠款。
9. 若要查閱會員協議，請登入www.americanexpress.com.hk。
10. 美國運通國際股份有限公司保留拒絕有不良信貸記錄或未能符合信貸要求的申請。

積分獎賞計劃條款及細則

1. 如已加入基本積分計劃的會員選擇於將來參加美國運通「加倍加賞」積分計劃，本公司將會將閣下現有所累積的積分轉至「加倍加賞」積分計劃，並將於基本卡會員賬戶收取HK\$240之「加倍加賞」積分計劃年費及HK\$150之積分轉換費用。如不欲參加「加倍加賞」積分計劃，則可致電記載於閣下之美國運通卡背面的號碼或 2277 1010轉為參加美國運通基本積分計劃，每簽賬HK\$1可獲1分，毋須繳付任何費用，但只能以積分換領「非外遊常客」禮品。累積的積分須受美國運通積分計劃之條款及細則限制。
2. 簽賬消費之最高上限適用於「加倍加賞」積分計劃。「加倍加賞」積分計劃會員可於每一個計劃年度憑卡簽付之首HK\$160,000，以每HK\$1簽賬可享2積分優惠，而HK\$160,001及其後之簽賬為每HK\$1獲1分。「加倍加賞」積分最高可獲320,000分。累積的積分須受美國運通積分計劃之條款及細則限制。
3. 有關美國運通積分獎賞計劃之詳情及條款細則(包括飛行里數兌換率)，請瀏覽www.americanexpress.com.hk/rewards

迎新優惠之條款及細則

1. 迎新優惠只適用於美國運通國際股份有限公司於2012年6月27日起收到及成功批核之美國運通半島金卡的申請。
2. 申請一經遞交，所選之迎新優惠將不可更改。
3. 會員須以基本卡批核後首3個月內之簽賬額滿HK\$5,000(不包括運通財現金、年費、逾期付款費用或其他收費)方可獲取合共HK\$300價值之香港半島酒店禮品卡。香港半島酒店禮品卡將於12星期內寄予乎合上述簽賬額之會員。須受有關香港半島酒店禮品卡之條款及細則限制。
4. 須受美國運通積分計劃之條款及細則限制。下列款項不會賺取條款(3)所列之現金券及美國運通積分、及積分獎賞計劃所列之美國運通積分：財務費用、過期繳款附加費及其他費用及收費(包括因不能兌現支票而收取之費用)、結餘轉換、運通財、退款(包括海外簽賬退稅)、繳附稅項及其他於閣下之帳戶扣除的款項。下列簽賬亦不會賺取現金券及美國運通積分：經美國運通卡賬戶或綜合登記戶口繳付煤氣及電費之公營機構簽賬及購買美國運通旅行支票的款項。詳情請查閱www.americanexpress.com.hk
5. 迎新優惠不適用於現時或申請日期起過去12個月內曾為美國運通半島金卡基本卡會員。
6. 如基本卡會員於12個月內取消該卡，美國運通保留從會員之運通卡帳戶內扣除有關迎新禮待價值之權利，香港半島禮品卡之價值為HK\$300。
7. 美國運通國際股份有限公司保留修改所有優惠條款及細則或終止推廣之權利而毋須事先通知。
8. 如有任何爭議，美國運通國際股份有限公司將保留最終決定權。

請注意

1. 美國運通半島金卡之基本卡年費為HK\$650，而每張附屬卡年費為HK\$425。
2. 成功申請美國運通半島金卡將可獲享豁免首年基本卡及最多2張附屬卡之年費，且其附屬卡必須與基本卡一併申請方可享豁免首年年費。
3. 豁免首年年費之優惠不適用於現在或在過去12個月內曾為美國運通金卡/信用卡之會員。美國運通保留從會員之運通卡帳戶內扣除有關迎新優惠價值和首年年費之權利而不作事先通知。
4. 美國運通國際股份有限公司保留修改所有優惠條款及細則或終止推廣之權利而毋須事先通知。
5. 如有任何爭議，美國運通國際股份有限公司將保留最終決定權。
6. 中文譯本與英文本意義如有不合或爭議之處，應以英文之解釋為準。

聲明

「美國運通」指美國運通國際股份有限公司、其全球附屬及代表機構。

本人(等)明白，本人(等)所提供之資料是美國運通作為決定是否審批本人(等)之申請所必需的資料，以及本人(等)明白美國運通可酌情決定拒絕接納此申請而無需披露任何理由。如本人(等)未能提供資料，此申請的批核程序將可能無法進行。

本人(等)明白如本人(等)提供任何不正確或虛假資料，本人(等)可能會觸犯根據香港法律有關欺騙及提供虛假資料的刑事罪行。

本人(等)確認及同意，本人(等)於此申請所提供的任何資料、應美國運通之要求所提供的任何資料或以其他方式在操作本人(等)設於美國運通的賬戶期間所收集的任何資料，均可向以下各方披露或由以下各方使用及保留：

- (i) 美國運通及由美國運通在其正常業務運作過程中所聘用的任何服務供應商，旨在於受保密及資料保安責任的規限下為符合運作或其他維修/服務的要求；
- (ii) 任何追討欠款公司或財務機構、信貸資料服務公司或類同之服務提供者，目的在於就本人(等)的賬戶進行信貸及其他狀況評估、核實資料或使它們能向其他財務機構提供該等資料以作以下用途：(a)使該等其他機構可進行信貸及其他狀況核對(無論該等核對與美國運通或該等機構所提供之信貸或其他服務有關與否)；及(b)協助它們追討欠款之用。

本人(等)亦授權美國運通將本人(等)於此申請所提供的資料與本人(等)可能不時向美國運通提供的任何其他資料合併，以便就本人(等)設於美國運通的任何賬戶實行上述必須之資料使用目的。這可能包括合併就本人(等)設於美國運通的各個賬戶所提供的資料，以建立單一會員資料檔案。

本人(等)明白美國運通擬將有關本人(等)及本人(等)賬戶的資料就以下產品及/或服務用作市場推廣用途：(1) 信用卡/簽賬卡、保險及旅遊相關產品及服務；(2) 獎賞、轉介、忠誠或優惠計劃及相關產品和服務；及(3) 由美國運通、美國運通公司及其附屬公司和附屬機構(合稱為「美國運通集團」)及美國運通的商戶、業務合作夥伴(包括第三方保險公司及獎賞、忠誠、優惠計劃提供者)、聯合品牌合作夥伴及相關團體(該等商戶、業務合作夥伴、聯合品牌合作夥伴及相關團體統稱為「美國運通合作夥伴」)所提供的會員利益、推廣優惠[^]及產品和服務，以及美國運通亦可將該等資料向美國運通集團公司及美國運通合作夥伴進行披露以推廣上述產品、服務及標的。本人(等)明白美國運通、美國運通集團公司及美國運通合作夥伴可不時聘用第三方代表其提供市場推廣服務。

本人(等)並非必須准許本人(等)的資料被用於此等用途，以及本人(等)已獲給予權利，拒絕收取關於本人(等)在此申請中現正申請的美國運通產品/服務的市場推廣資料，該產品/服務包括只發給持有在此申請中本人(等)現正申請的美國運通產品/服務之人士的美國運通集團公司及美國運通合作夥伴的產品及服務。本人(等)亦可透過致函美國運通「個人資料保護主任」或致電美國運通或在美國運通管理您的運通卡賬戶(Manage-Your-Card-Account)(MYCA)網頁上於網上拒絕收取一切美國運通的市場推廣資料。[‡]

假如本人(等)在上文已同意本人(等)的資料可被用作市場推廣的用途，本人(等)亦同意美國運通及美國運通集團公司及美國運通合作夥伴可以就所有或任何該等用途，於香港或海外地方進行按照《個人資料(私隱)條例》所界定的「核對程序」。

本人(等)授權美國運通比對本人(等)所提供的資料與收集所得有關本人(等)的其他資料，以作查核之用或產生更多資料。美國運通可將該等比對的結果用作任何行動，包括可能不利於本人(等)權益的行動，例如不予授權使用運通卡或取消運通卡。

本人(等)授權美國運通在美國運通認為屬必需或適當的情況下，不時聯絡任何人士及/或信貸資料服務公司(包括但不限於本人(等)的僱主)，以及提供、索取或核實美國運通認為必需或可取的該等有關本人(等)或本人(等)的財務狀況之資料，目的在於開立、操作及管理本人(等)設於美國運通的賬戶。

本人(等)明白在本人(等)的要求下，本人(等)有權獲告知已被披露資料的內容以及取得有關查閱/改正該等資料的所需詳情。本人(等)可聯絡美國運通的「個人資料保護主任」*，以查閱及要求改正由美國運通所持有之本人(等)的個人資料。根據《個人資料(私隱)條例》的條款，美國運通有權收取合理費用作處理任何查閱或改正資料的要求。

本人(等)確認本人(等)已收到美國運通的會員協議之文本並已閱讀其可在 www.americanexpress.com.hk 瀏覽的《致客戶有關個人資料(私隱)條例通知書》。在該等文件內的條款及條件連同此申請表將規管本人(等)對運通卡的使用和規管美國運通對本人(等)個人資料的用途。

本人(等)同意美國運通可核對由環聯資訊有限公司[#]或(在適用情況下)任何其他信貸資料服務公司所持有有關本人(等)或本人(等)之擔保人的個人信貸資料，以考慮是否向本人(等)批出信貸及/或檢討或續批本人(等)現有的信貸安排。若查閱此等個人信貸資料作檢討之用時，美國運通將會考慮的事項包括增加信用額、取消信貸或減低可動用的信用額、或與本人(等)及/或本人(等)之擔保人制訂債務安排計劃。本人(等)亦同意，美國運通可查閱有關本人(等)及/或本人(等)之擔保人的個人信貸資料，目的在於在本人(等)及/或本人(等)之擔保人拖欠還款時，能合理地監察本人(等)的債務狀況。

本人(等)可要求美國運通的「個人資料保護主任」告知本人(等)美國運通曾向任何信貸資料服務公司及/或追討欠款公司披露的資料的內容，及如有需要，向本人(等)提供進一步資料以使本人可作出查閱及/或改正資料的要求。

倘若本人(等)的任何賬戶出現拖欠還款情況而在出現拖欠日期起計60日屆滿前本人(等)還未全數清還欠款，則由美國運通提供予信貸資料服務公司的本人(等)賬戶資料將會在全數清還欠款後繼續由信貸資料服務公司保留多至5年。倘若本人(等)賬戶在結束前5年內並無拖欠還款超過60日的欠賬，則本人(等)了解本人(等)可在全數清還欠賬後結束賬戶時，指示美國運通要求信貸資料服務公司自其資料庫中刪除與該已結束賬戶有關的任何資料。

#如有查詢，請致電2577 1816與環聯資訊有限公司聯絡。

[‡]本人(等)明白倘若本人(等)不希望本人(等)的資料被用於以上所述的自願性資料使用用途，本人(等)必須辦妥下列其中一項：(i) 在所提供的方格加上剔(「✓」)號；或(ii) 致函美國運通以選擇拒絕收取宣傳推廣，並提供本人(等)的資料(客戶全名、郵寄地址、電話及/或電郵地址)；或(iii) 致電2277 1010聯絡美國運通，並發出本人(等)希望拒收宣傳推廣的通知；或(iv) 如果本人(等)現時是美國運通卡會員，則登入在 www.americanexpress.com.hk 的美國運通管理您的運通卡賬戶(Manage-Your-Card-Account)(MYCA)，以管理或更改本人(等)賬戶的本人(等)市場推廣喜好，包括發出本人(等)希望拒收宣傳推廣的通知。倘若本人(等)未有辦妥，本人(等)明白及同意美國運通將可能使用本人(等)之資料用作以上所述的用途。

*「個人資料保護主任」的地址為香港太古城太古灣道12號18樓。

[^]「會員利益」及「推廣優惠」指美國運通、美國運通集團公司及美國運通合作夥伴可能提供的產品、服務、獎賞、轉介、忠誠或優惠計劃及其他利益，以作促銷美國運通卡及美國運通集團公司及/或美國運通合作夥伴業務的用途。由於美國運通合作夥伴涉及範圍非常廣泛的商業企業，故不能指明此等產品、服務、獎賞、轉介、忠誠或優惠計劃及其他利益可能是甚麼。然而，典型的會員利益及推廣優惠的例子包括酒店、航空公司、食肆、零售商店及網上商店的折扣優惠。

